

Industry Online Support

4

NEWS

SINAMICS GH180 – Perfect Harmony – visualização de variáveis através do NXG Debug Tools

SINAMICS GH180 – Perfect Harmony

https://support.industry.siemens.com/cs/br/en/view/109770467

Siemens Industry Online Support



## Informações Legais

Este documento é oriundo do Siemens Industry Online Support ao qual se aplicam os termos gerais de uso http://www.siemens.com/terms\_of\_use.

#### Aviso Geral

Este documento apresenta dicas e exemplos sobre o produto e supõe que o leitor possua conhecimento básico prévio sobre o mesmo. Para informações completas e atualizadas, deve-se consultar o manual do produto. O intuito deste texto é meramente didático, sem pretensão de aplicação direta em casos reais, podendo ser alterado pela Siemens sem aviso prévio. Os exemplos devem ser adaptados ao uso final e exaustivamente testados antes de utilizados em projetos reais.

#### Uso de exemplos de aplicação

Exemplos de aplicação ilustram a solução de tarefas de automação através de uma interação de vários componentes na forma de texto, gráficos e / ou pacotes de software. Os exemplos de aplicação são um serviço gratuito da Siemens AG e / ou uma subsidiária da Siemens AG ("Siemens"). Eles não são vinculativos e não reivindicam integridade ou funcionalidade em relação à configuração e ao equipamento. Os exemplos de aplicativos apenas oferecem ajuda para tarefas típicas; eles não constituem soluções específicas do cliente. O leitor é responsável pela operação adequada e segura dos produtos, de acordo com os regulamentos aplicáveis, e também deve verificar a função do respectivo exemplo de aplicação e personalizá-lo para o seu sistema.

A Siemens concede ao leitor o direito não exclusivo, não sublicenciável e intransferível de ter os exemplos de aplicação usados por pessoal tecnicamente treinado. Qualquer alteração nos exemplos de aplicação é de responsabilidade do leitor. Compartilhar os exemplos de aplicação com terceiros ou copiar os exemplos de aplicação ou trechos deles é permitido somente em combinação com seus próprios produtos. Os exemplos de aplicação não são obrigados a passar pelos testes habituais e inspeções de qualidade de um produto tributável; eles podem ter defeitos funcionais e de desempenho, bem como erros. É da responsabilidade do leitor utilizá-los de tal maneira que quaisquer avarias que possam ocorrer não resultem em danos materiais ou ferimentos em pessoas.

#### Isenção de responsabilidade

A Siemens não assumirá qualquer responsabilidade, por qualquer motivo legal, incluindo, sem limitação, responsabilidade pela usabilidade, disponibilidade, integridade e ausência de defeitos dos exemplos de aplicativos, bem como por informações relacionadas, configuração e dados de desempenho e qualquer dano causado por elas. Isto não se aplica em casos de responsabilidade obrigatória, por exemplo, sob o Ato de Responsabilidade de Produto da Alemanha, ou em casos de intenção, negligência grosseira ou culposa, danos corporais ou danos à saúde, não cumprimento de uma garantia, não fraudulenta divulgação de um defeito ou violação culposa de obrigações contratuais relevantes. As reclamações por danos decorrentes de uma violação de obrigações contratuais materiais deverão, no entanto, ser limitadas ao dano previsível típico do tipo de acordo, a menos que a responsabilidade resulte de intenção ou negligência grave ou seja baseada na perda de vida, lesões corporais ou danos à saúde. As disposições precedentes não implicam qualquer alteração no ónus da prova em seu detrimento. Você deverá indenizar a Siemens contra reclamações existentes ou futuras de terceiros nesta conexão, exceto quando a Siemens for obrigatoriamente responsável.

Ao usar os exemplos de aplicação, você reconhece que a Siemens não pode ser responsabilizada por qualquer dano além das disposições de responsabilidade descritas

#### Outras informações

A Siemens reserva-se o direito de fazer alterações nos exemplos de aplicativos a qualquer momento, sem aviso prévio. Em caso de discrepâncias entre as sugestões nos exemplos de aplicação e outras publicações da Siemens, como catálogos, o conteúdo da outra documentação deve ter precedência.

Os termos de uso da Siemens (https://support.industry.siemens.com) também se aplicam.

#### Informações de segurança

Siemens prove produtos e soluções com funções de segurança industrial que dão suporte à operação segura de plantas, sistemas, máquinas e redes. A fim de proteger plantas, sistemas,

maquinas e redes contra cyber ataques, é necessário implantar – e manter continuamente – um conceito de segurança industrial holístico no estado da arte. Os produtos e soluções Siemens são apenas um elemento deste conceito.

O leitor é responsável por impedir o acesso não autorizado à suas fábricas, sistemas, máquinas e redes. Sistemas, máquinas e componentes só devem ser conectados à rede da empresa ou à Internet se e na medida necessária e com medidas de segurança apropriadas (por exemplo, uso de firewalls e segmentação de rede) em vigor.

#### Sistema de Indicações

Este artigo contém indicações que devem ser observadas a fim de garantir a segurança pessoal, assim como prevenir dados a propriedades. Seguem exemplos das simbologias usadas:





Este tipo de indicação representa uma situação eminentemente perigosa, que se não evitada, **poderá resultar** em morte ou ferimentos sérios.



Este tipo de indicação representa uma situação potencialmente perigosa, que se não evitada, poderá resultar em ferimentos moderados ou leves.

**NOTICE** Este tipo de indicação representa uma situação potencialmente perigosa, que se não evitada poderá resultar danos à propriedade.

NOTE Indica uma possível vantagem. Tem caráter de dica.

Se mais de uma indicação estiver presente, a maior grau de perigo deverá ser levado em conta. Indicações relativas a danos ou morte a pessoas também incluem, implicitamente, danos à propriedade.

# Índice

Infor	mações l	Legais	2
Índic	e		4
1	Objetivo	D	5
2	Introdu	ção	6
	2.1 2.2 2.3	A ferramenta NXG Debug Tools: Pré-requisitos do Sistema: Disponibilidade do Software NXG Tools Suite:	6 6 6
3	Estabel	ecendo comunicação com o NXG Debug Tools:	7
4	Monitor MODBU	ando os registradores que são enviados/recebidos via rede IS TCP/IP:	. 10
5	Estrutu	ra de menus do NXG Debug Tools:	12
6	Informa	ções adicionais	15
	6.1	Histórico	15
7	Referên	cias	16
	7.1	SIOS (Siemens Industry online Support)	16
8	Suporte	e técnico e treinamento	. 17

# 1 Objetivo

Este artigo tem como objetivo mostrar como a ferramenta de visualização de variáveis de operação pode ser utilizada, função dos cicloconversores SINAMICS GH180 – Perfect Harmony.

## 2 Introdução

### 2.1 A ferramenta NXG Debug Tools:

O NXG Debug Tools é um software instalado juntamente ao NXG Tools Suite. Com este software é possível monitorar e avaliar as variáveis do SINAMICS GH180, de maneira fácil e direta. A interface de comunicação entre o PC e o NXG Debug utiliza Ethernet e TCP/IP, como protocolo.

### 2.2 Pré-requisitos do Sistema:

Segundo o manual do NXG Tools Suite 2016, o NXG Debug Tools é uma aplicação Microsoft® Windows que requer o ".NET 2.X Framework". Os prérequisitos para a máquina são: Windows® 98/NT4.0/2000/XP/Vista/7/8/8.1, pelo menos 128 MB de memória RAM, e no mínimo 15MB de espaço para armazenamento.

**NOTE** Este software já foi testado no Windows 10 Entreprise e o mesmo funcionou normalmente. Porém, veja que o manual não expões sobre sua homologação e a recomendação é que utilize em uma das versões de Windows citadas acima.

### 2.3 Disponibilidade do Software NXG Tools Suite:

O software NXG Tools Suite deve ser disponibilizado quando o equipamento é entregue ou durante o comissionamento realizado por um técnico Siemens. Caso não tenha o instalador é recomendado que entre em contato com o Suporte Técnico, para que cada caso seja avaliado.

## 3 Estabelecendo comunicação com o NXG Debug Tools:

O primeiro passo para estabelecer a comunicação é configurar o endereço da placa de rede do computador. Portanto, acesse as configurações de IP da sua porta de rede. Isso pode ser feito no Windows clicando com o botão direito no ícone de rede, abrir a "Central de rede e Compartilhamento", e então em "alterar as configurações do adaptador". Após isso, selecione a porta de comunicação e clique com o botão direito e vá em "Propriedades". Acesse a tela "Protocolo TCP/IP Versão 4 (TCP/IPV4)", conforme a figura 3-1.

ernet Protocol Version 4 (TCP/IP	v4) Properties	· · ×
General		
You can get IP settings assigned a this capability. Otherwise, you nee for the appropriate IP settings.	automatically if your networ ad to ask your network adm	k supports in <mark>i</mark> strator
🔘 Obtain an IP address automa	itically	
• Use the following IP address:	ñ	
IP address:	172 . 17 . 20 . 1	00
Subnet mask:	255.255.0.	D
Default gateway:	a 2 m.	
Obtain DNS server address a	utomatically	
• Use the following DNS server	addresses:	
Preferred DNS server:		
Alternate DNS server:		
Validate settings upon exit	Ad	lvanced
	ОК	Cancel

O endereço IP padrão para a porta de serviço do Perfect Harmony é 172.17.20.17. Portanto, veja que o endereço de IP configurado para a porta de rede, é de "mesma família" que o endereço do drive. Ou seja, muito importante que este endereço seja do tipo: "172.17.20.xxx". Outro exemplo, caso o endereço de IP do drive fosse: "10.1.20.25", seria de extrema importância adotar um endereço de IP do tipo: "10.1.20.XX". Neste exemplo, usa-se o endereço de IP: 172.17.20.100 para a placa de rede do PC.

Após isso, abra o NXG Tool Suite. Acesse a aba chamada "**Debug Tools**" (1). Nesta lista serão exibidas todas as configurações salvas de acesso aos drives, que um dia foi realizado por este computador. Caso seja o primeiro acesso, clique na opção "**New**" (2) e uma nova tela de configuração será exibida.

Siemens - Tool Suite	
Operation Help	
Drive Tools Debug Tools	Configurator New Rename Delete Address
	Open Help
Exit	Hide

Figura 3-2: Software NXG Debug Tools.

Insira o nome da configuração de acesso desejada. Neste exemplo, foi definido como: "teste\_debug\_tools" (1). Após isso, aponte o endereço de IP do drive que se queira fazer acesso. No caso deste exemplo, o drive tem o IP de fábrica e, portanto, foi definido como: 172.17.20.16 (2). Clique em OK (3) para salvar a configuração de acesso.

New Deb	oug Tool
Dri	teste debug tools
	Address
	172 . 17 . 20 . 16
	OK Cancel

Figura 3-3: Software NXG Debug Tools.

Veja que uma nova configuração de acesso foi criada e salva, portanto, é possível gerenciar todas as configurações de acesso, podendo apagá-las ou criar

configurações novas, de acordo com os endereços de IP e inversores conectados à rede. Para este procedimento, selecione a opção criada "**teste\_debug\_tools**" (1) e clique na opção "**Open**" (2).

Siemens - Tool Suite	
Operation Help	
Drive Tools Debug Tools Utilities	Configurator New Rename Delete Address
Exit	Hide

Figura 3-4: Software NXG Debug Tools.

Feito isso, o acesso ao NXG Debug Tool estará feito e basta navegar pelos menus. Na figura 3-5 são mostradas as variáveis de operação.

Figura 3-5: Software NXG Debug Tools.

Operation S	tatus SOP	Faults	Alarms	Networks	Files Logs About	
Tool	Line S	ide Da	ta		Motor S	ide Data (OLTM) Sto
Voltage	: •	4212.5	2 Vol	ts	Voltage:	-0.00 Volts
Current	:	0.04	4 Amp	s	Current:	0.00 Amps
Frequen	cy:	61.8	Hz	ļ	Motor Speed:	83.60 %
Power:		0.0	0 k₩	1	Speed Demand:	162.00 %
Power F	actor:	-0.0	1	1	Speed Reference:	83.58 %
Tap Set	ting:	0.0	D		Flux Reference:	1.00 %
				ļ	Measured Flux:	0.00 %
		•		c	Speed Rollback:	OFF
Active	Cells:	4	4	4	Spinning Load:	OFF
notite					Power Factor:	0.00
				1	Over Modulation:	Disabled

## Monitorando os registradores que são enviados/recebidos via rede MODBUS TCP/IP:

Um exemplo da utilização dessa ferramenta é poder monitorar todos os registradores que são enviados e recebidos via rede MODBUS TCP/IP. Para isto, acesse a aba "Networks" (1), "Network1" (2), "Register Data (3)" e acesse a sequência de registradores que deseja monitorar, neste caso foi selecionado "1-16" (4).

Tanut Da		Qutnut Bree	<b></b>	C1 N	tions Vee	Statas B	
Input Pro	ocess	output Proce	Statu	s Ctrl+N	tion: Yes	ate: H	un
Td ·	-0.001	SndDmd 1	Netw	ork1 🕨	Input Flags	•	0000
Ia :	0.00	SpdRef:	Netw	ork2	Output Elage		000f1
Irms :	0.04	MtrSpd:			Output riags		4 4
Ed :	4193.63	SlpSpd	Intern	nal Net	Fixed Registe	rs in:	OLTM
Ea :	1.20	SpR .	TCPIF	Net Data	Register Data		1-16
Erms :	4208.82	Enc.	V Dirol	av in Hev	Clabel Dete		1 10
Freq :	62.12	IdsRef:	- Dispic	sy in thex	Giobal Data	<u>.</u>	1/-32
Power :	-0.00	Ids : -	0.14	Max Lim:	0.00	XferSt	33-48
PF :	-0.00	IqsRef:	0.00	FiltIa :	1.41	FreqDe	10.61
KWHrs :	0.00	Iqs : -	0.14	FiltIb :	1.41	PhasDe	43-04
Eff :	3.15	VdsRef:	0.00	FiltIc :	1.41	TxTimer:	0
THD :	3.62	VqsRef:	0.84	TOLLev1:	0.15	TuneSta:	
Therm :	0.92	FluxRf:	1.00	TOLTmr :	0.00	Rs :	0.00
1 Cycle:	1.00	FluxDs:	0.00	CPUTmp :	30	Ls :	0.16
1 Phase:	0.92	FluxQs:	0.00	Fsamp :	4807.69	InoLoad:	0.2
U Volt :	0.92	Vgnd :	0.00	DriveIh:	NO	Inertia:	30.
ErmsMax:	1.03	SlipK : -2	9.36	P11 P :	188.00	P11 I :	2764.1
Pmax UV:	1.05	ErmsCp:	1.02	Power :	0.00	Aux Anlg:	0.0
	1.09	PF ·	0 00	Eslow .	480.77	ModIndex:	0.0

Figura 4-1: Software NXG Debug Tools – Acesso registradores da rede.

<b>F</b> '	O . (1	VODU	T	V/-I	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	a de la de la
-1011rg/1-7	Software N			Valoros do	ne radietradora	anar an a
I IUUI a + Z.	JUILWAIEIN		10013 -	valutes ut	3 150131180016	3 44 1545.

MXG Debug Tool - teste_debug_tools   Operation Status SOP Faults/Alarms Networks   Network1 From Drive Registers   1 General Status 0x0196   2 Motor Speed 0x0654 162.0 %   3 Inp RMS Current 0x0000   4 ManId-3020 0x0000 6   5 ManId-3010 0x0000 7   7 ManId-2130 0x10075	Files Loas About Network1 To Drive Registers 1 Fixed Reg Bits 0x0000 2 Velocity Demand 0x0000 0.0 % 3 Net Input Pulse 0x0000 4 Net Input Flag 1 0x0000 5 Net Input Flag 2 0x0000 6 Net Input Flag 3 0x0000 7 Net Input Flag 4 0x0000 8 Nore
8 ManId-2120   0x1075     9 ManId-2250   0x0000     10 ManId-2140   0x1850     11 ManId-2150   0x0000     12 ManId-2190   0x0000     13 ManId-2100   0x0000     14 ManId-2230   0x0000     15 ManId-2040   0x048e     16 ManId-2020   0x048e	8 None   0x0000     9 None   0x0000     10 None   0x0000     11 None   0x0000     12 None   0x0000     13 None   0x0000     14 None   0x0000     15 None   0x0000     16 None   0x0000
	17217.2016

4

Com isso, veja que é possível fazer o monitoramento de quais são os registradores que estão sendo enviados e recebidos pela rede e fazer uma análise, caso precise, principalmente para tratar os valores lidos e enviados pelo CLP.

# 5 Estrutura de menus do NXG Debug Tools:

Abaixo podem ser vistas as estruturas dos menus do NXG Debug Tools. Tal mapa pode ser útil para guiar o usuário a encontrar as variáveis desejadas de ser monitorada:

#### • Status

- General
- Advanced
- Synch Motor Misc
- Modulator
- Cells
- Power Cell Status 1
- Power Cell Status 2
- Power Cell Status 3
- Power Cell Status 4
- AP Cell Status
- DSP State
- DSP Status
- Misc Status
- Cell Feedback
- Feedback by Rank
- Rank 1
- Rank 2
- Rank 3
- Rank 4
- Rank 5
- Rank 6
- Rank 7
- Rank 8
- Com Via TCP
- Cell SW Versions
- Wago
- Internal I/O
- Internal I/O 1
- Internal I/O 2
- Internal I/O 3
- Internal I/O 4
- Parallel Data 1
- Parallel Data 2
- Software/Firmware Versions

#### • SOP

- Command Generator Flags
- Comparators
- Counters
- Drive Misc Status Flags 1
- Drive Misc Status Flags 2
- Drive Misc Status Flags 3
- Drive Misc Status Flags 4
- Loss of Signal Flags
- Serial Flags
- Static Flags
- Sync Transfer Flags
- Temp Flags
- Temp Flags 1 to 64
- Temp Flags 65 to 128
- Temp Flags 129 to 192
- Temp Flags 193 to 256

#### 12

- Temp Flags 257 to 316
- User Interface
- Active Variables/Counters/Timers
- Timers
- Menu Based
- SOP Based
- Wago
- Digital Inputs
- Inputs 1-8
- Inputs 9-12
- Digital Outputs

#### • Faults/Alarms

- Word 1 bits 0-31
- Word 1 bits 32-63
- Word 2 bits 0-31
- Word 2 bits 32-63
- Word 4 bits 0-31
- Word 4 bits 32-63
- User
- User Faults 1-32
- User Faults 33-64

#### • Networks

- Status
- Network 1
- Input Flags
- Output Flags
- Fixed Registers
- Register Data
- Global Data
- Network 2
- Input Flags
- Output Flags
- Fixed Registers
- Register Data
- Global Data
- Internal Net
- TCPIP Net
- Hex

#### • Files

- List
- Config Files
- SOP Source Files
- SOP Hex Files
- Upload
- Config Files
- Drctry File
- SOP Source Files
- SOP Hex Files
- System Files
- All system files
- Diskmon.bin
- Eagle.exe Silcograph file

• Drive

Language File MinMax File Modulator Look-up Table File Version History File

#### • Logs

- Fault
- Historical
- Event Log File
- Old Event Log File

#### • About

Current Debug Tool version and connected Drive Software version

# 6 Informações adicionais

## 6.1 Histórico

Versão	Data	Alteração	Autor
V1.0.0	12/08/2019	Elaboração	André Luís Braga
V1.0.0	15/08/2019	Revisão	Gabriel Gil
V1.0.0	15/08/2019	Primeira publicação	Denilson Pegaia

## 7 Referências

### 7.1 SIOS (Siemens Industry online Support)

Através do SIOS, (<u>https://support.industry.siemens.com/cs/start?lc=en-BR</u>) apresenta uma vasta gama de informações aos usuários. Ele inclui manuais, FAQ (perguntas e respostas mais comuns), avisos de lançamento de produto, downloads, etc.

Clicando em Product Support, você pode acessar um buscador que auxiliará no encontro das informações desejadas.

# 8 Suporte técnico e treinamento

#### Suporte técnico

A informação que você precisa (FAQ, manuais, arquivos, fórum) pode estar no Portal do Suporte Técnico:

https://support.industry.siemens.com/cs/?lc=en-BR

Requisição de suporte (novos chamados): https://support.industry.siemens.com/my/br/pt/requests/#createRequest

Centro de treinamento - SITRAIN

Informações: www.siemens.com.br/sitrain